۱۸۷ نومرو فی ۱۹ جمادی الاخره سنه ۱۳۰۹ — چهارشنبه — فی ۸ کانون ثانی رومی سنه ۱۳۰۷

مرجع و محل اداره‌سی

مرجعی

تقویم وقایع نظارتی انضمامیله داخلیه نظارت جلیله‌سی مستشارلغیدر

اداره‌سی

باب عالی مطبوعات داخلیه دائره‌سیدر

تقویم وقایع

تاریخ تأسیسی ۱۲۴۷ — تکرار انتشاری تاریخی ۱۳۰۸

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

شرائط اشترا واعلان

ابونمان

سنه‌لکی برعدد عثمانلی لیراسی ، التی آیلغی اوچ عدد سیم مجیدیه‌در

اعلانات

دوائر رسمیه اعلاناتی درج ونشر اولنور

نسخه‌سی ۲۰ پاره‌در — جمعه‌دن ماعدا هرکون نشر اولنور — نسخه‌سی ۲۰ پاره‌در

قسم رسمی

توجیهات

علمیه

(مأموریت)

جانیك نیابتی غره شعبان سنه ۱۳۰۹ تاریخندن سیروز نائبی سابق مکرمتلو مصطفی عاصم افندی‌یه

قونیه ولایتی داخلنده کائن الالو قضاسی نیابتی غره شعبان سنه ۱۳۰۹ تاریخندن قوچین نائبی سابق مکرمتلو محمود مختار افندی‌یه

طربزون ولایتی داخلنده کائن اونیه قضاسی نیابتی غره شعبان سنه ۱۳۰۹ تاریخندن فاتسه نائبی اسبق عمر افندی‌یه

قسطمونی ولایتی داخلنده کائن عیانجق قضاسی نیابتی غره شعبان سنه ۱۳۰۹ تاریخندن کرون نائبی سابق مصطفی لطفی افندی‌یه

انقره ولایتی داخلنده کائن جق آباد قضاسی نیابتی غره شعبان سنه ۱۳۰۹ تاریخندن ارجیش نائبی سابق عبدالرحمن نافذ افندی‌یه تفویض بیورلمشدر .

داخلیه

(رایت فوز آیت اعمالی)

سایهٔ سطوتوایهٔ جناب تاجداریده میر اخور قصر همایونی جوارنده تأسیس اولنان پولیغونك ایکی جناحنه انشا ایدیلان قله‌لرك سنجاق دیرکلرینه کشیده اولنمق اوزره ذات شوکتسمات حضرت پادشاهی‌یه مخصوص سنجاقلردن ایکی و عادیلردن دخی کذلك ایکی که جمعاً درت سنجاغك دائرهٔ جلیلهٔ بحریه‌ده اعمال ایتدیرلمسی و بونلردن ذات همایون ملوکانه‌یه مختص اولانلرك تشریف معالی ردیف حضرت شهنشاهی شرفوقوع بولدیغی زمان آلدیرلمق اوزره دائرهٔ جلیله‌لرنده حاضر بولندیرلمسی طوبخانهٔ عامره مشیریتنك تذکرهٔ معروضه‌سی اوزرینه شرفصادر اولان ارادهٔ سنیهٔ جناب خلافتپناهی اقتضای عالیسندن بولنمغله حکم امر وفرمان حکمت بیان جناب شهنشاهینك دردست انفاذ بولندیغی جریدهٔ بحریه‌ده مطالعه اولنمشدر .

(ضم معاش)

شهرزور سنجاغی اوقاف مدیرلکی معاشی اولان اوچیوز غروشك برمثلنك دها ضمیله التی یوز غروشه ابلاغنه اوقاف همایون نظارت جلیله‌سنك اشعاری وشورای دولت قراری اوزرینه بالاستیذان ارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی شرفصادر اولمشدر .

(تعمیر)

ارضروم شهرنده سیلابدن خراب اولان کوپری ودیوار وصو یوللرینك برموجب کشف یتمش بش بیك درت یوز طقسان درت غروش صرفیله تعمیر وتجدیدی خصوصنه شورای دولت قراری اوزرینه بالاستیذان امر و ارادهٔ سنیهٔ جناب جهانداری سانحه آرای صدور اولمشدر .

(تلغراف خطی)

دردنجی اردوی همایون داخلنده واقع حسن قلعه‌سندن کوتك قریه‌سنه قدر برتلغراف خطی تمدیدی خصوصنه شورای دولت قراریله لدی الاستیذان ارادهٔ سنیهٔ جناب ملکداری شرفصادر اولمشدر .

(علاوه)

حانیه‌ده انشا قلنمقده اولان کمرك دائره‌سنده بعض عملیات زائده‌یه لزوم کورنمسندن ناشی مصارف انشائیه‌سنه یتمش بش بیك غروشك علاوه‌سی و مبالغ مزبورك سنهٔ حالیه موازنه‌سنده‌کی انشا آت ترتیبندن تسویه‌سی خصوصنه رسومات امانت جلیله‌سنك اشعاری وشورای دولت قراری اوزرینه بالاستیذان امر و ارادهٔ سنیهٔ جناب جهانبانی صحیفه پیرای صدور اولمشدر.

(انشا)

ازمیرده قره طاش وقرانتنه محللری اراسنده اسکی سلخخانه موقعنده تشکل ایتمش اولان محلهٔ جدیده‌ده روم اهالی‌یه مخصوص اولمق اوزره طولاً یکرمی التی عرضاً اون بر وارتفاعاً اون ذراع اوله‌رق مجدداً برکلیسا انشاسنه رخصت اعطاسی روم پطریقلکندن استدعا ایدلمش وقیود لازمه ومعتاده‌نك درجیله رخصتی حاوی امر عالی اصداری خصوصنه بالاستیذان مساعدهٔ سنیهٔ جناب شهنشاهی ارزان بیورلمشدر .

(اجنبی نشانی)

مکریده مقیم تجاردن هاجی نیقوله لویزیدی افندی‌یه یونان دولتی طرفندن اعطا اولنان استاوروس نشاننك قبول ولدی الایجاب تعلیقی خصوصنه بالاستیذان مساعدهٔ سنیهٔ جناب شهنشاهی ارزان بیورلمشدر .

(رفع خصومت)

کنج سنجاغی داخلنده جباقجور قضاسنده کائن یماج ویحکیك ناحیه‌لری اهالیسی بیننده مقدما تکون ایدن منازعه‌ده طرفین یکدیکری علیهنده تجاوزات ومخل آسایش حرکاته جرأت ایتمشلر ایکن سایهٔ سطوتوایهٔ حضرت پادشاهیده بکچنلرده اتخاذ اولنان تدابیر ایله جمعیتلری طاغلدیغی کبی خصومت واقعه‌یه وسیله اتخاذ اولنان مواد برر صورتله ازاله ایدیله‌رك طرفین تألیف قلنمش ووقوعات مذکوره‌دن تحصل ایدن امنیتسزلکده زائل وجمله‌سی دائرهٔ اطاعته داخل اوله‌رق دعوات مفروضهٔ حضرت پادشاهی ایله اشتغال ایتمکده بولنمش اولدقلری لوای مذکور متصرفلغنك اشعاری اوزرینه بتلیس ولایتندن مبعوث ٥ کانون ثانی سنه ۳۰۷ تاریخلو تلغرافنامه‌دن منفهم اولمشدر .

(تعیین)

مکتب حقوق شاهانه مجله معلملکنه محکمهٔ استیناف عضاسندن فضیلتلو حیدر افندی

مکتب مذکور کتاب القاضی علی القاضی معلملکنه اوقاف همایون مستشاری فضیلتلو حسنی افندی تعیین اولنمشدر .

(تبلیغات)

ملکیه اعانهٔ حریق قومیسیون عالیسی نظامنامه‌سنده مأمورین شرعیه ومعلمین معاشلرندن بردفعه‌یه مخصوص اولمق اوزره عشرینك وترقی معاشلری یوزده بشنك توقیف ایدیله‌جکنه دائر صراحت اولمامسی حسبیله بو اعانه‌نك نوابه شمولی بولنوب بولنمدیغی حقنده بعض طرفدن سبق ایدن استفسار اوزرینه مصابین ملکیه اعانه قومیسیونی ریاستی وکالت جلیله‌سیله جریان ایدن مخابره جوابنده تخصیصات علمیه میاننده معاش الان مأمورین شرعیه عشر معاش توقیفاتندن مستثنا ایدوکی بیان واشعار قلنمش اولمغله اکا کوره اجرای معامله اولنمسی داخلیه نظارت جلیله‌سندن ولایات شاهانه ایله الویهٔ مستقله‌یه تعمیماً از بار قلنمشدر .

(شاهین دریا طورپیدوسی)

سایهٔ معالیوایهٔ حضرت ولی نعمت بی منتده انشا آت حاضرهٔ بحریه‌نك ترقیاتی آثارندن اولمق اوزره (اژدر) نام استیمبوطك سواریسی فتوتلو ممتاز بك قپودان الیوم طاش قیزاق جوارنده دردست انشا بولنان (شاهین دریا) نام (طورپیدوکه‌جر) سواریلکنه تعیین قلنمش وسفینهٔ مذکوره‌نك برآن اول اکمال نقصاننه ابذال مساعی ایدلمکده بولندیغی (جریدهٔ بحریه)ده کورلمشدر .

عکا لیمان رئیسندن بحریه نظارت جلیله‌سنه تلغراف :

« کانون اولك اون طقوزنجی کیجه‌سی بغتةً ظهور ایدن وامثالی اوتوز سنه‌دن برو بوراجه مسبوق اولمیان فورطنه و باراندن لیلاً ساعت یدیده یونان باندیره‌لو وتبعهٔ دولت علیه‌دن ساقزلی قسطنطین بکا قپودانك سو ارا اولدیغی اوچیوز قرق سکز طونیلاتولق « دیمتریوس » نام بارقو سفینه‌سی اون طقوز بیك قرق ایکی عتیق کیله حنطه‌یی آله‌بیلدیکی حالده بحری مانوره‌یه قطعیاً وقت بوله‌میه‌رق کردابه تصادف ایله کرك بونك و کرك تلاطم دریانك شدت فوق العاده‌سندن قورتلمق اصلا ممکن اوله‌میوب قلعهٔ خاقانی دیوارینه چارپه‌رق غرق ودرونده بولنان طقوز طائفه‌نك نابدید اولمق اوزره اولدیغی کوریله‌رك وبو خصوصده هر برفداکارلق کوزه آلنه‌رق تلغراف وپوسته مدیری سعید بکك مهارت وغیرت فوق الغایه‌سنك انضمامیله جمله‌سنك تخلیص جانلرینه موفقیت حاصل اولمش وبو وسیله ایله‌ده عموم طرفندن دعوات مفروضهٔ جناب جهانبانی یاد وتکرار قلنمشدر .

*

* *

زرهلی (آثار توفیق) فرقتین همایونی چرخجی قول اغالرندن فتوتلو سعید افندینك اختراع کرده‌سی اولان دور دائم حریق طلومبه‌سنك مومی الیه طرفندن یاپیلان رسمی

مقدما واسطهٔ جليلهٔ نظارتپناهی ايله عتبهٔ علیای جناب پادشاهی‌يه عرض وتقديم اولنمغله مصارف انشائيه‌سی جيب همايون ملوكانه‌دن تسويه بيورلمق اوزره برقطعه‌سنك اعماله ارادهٔ سنيهٔ تاجداری شرفتعلق بيورلمش ايدی .

صنايع نفيسهٔ داخليه‌مزك ترقيسنی تشويق مقصديله شرفصدور ايدن اشبو ارادهٔ اصابتعادهٔ جناب تاجداری موجب عاليسنجه مذكور طلومبه ياپيلان رسمی ابعادنده اوله‌رق يڭه افندئ مومی اليهك يديله اعمال ولزومی اولان عربه‌سی ده ترسانهٔ عامره‌ده انشا قلنه‌رق بكچنده بحريه سلاح انداز واطفائيه قوماندانی سعادتلو محمد پاشا وسائر ذوات حضورنده تجربه‌سی بالاجرا مطلوبك فوقنده نتائج حسنه مشهود اولديغی پاشای مومی اليه طرفندن ويريلوب صورتی آتيده درج اولنان راپور مفادندن مستبان اولمشدر :

(راپور صورتی)

« زرهلی اثار توفيق فرقتين همايوننندن قول اغاسی سعيد افنديك اختراع واعمال كرده‌سی اولان دوردائم حريق طلومبه‌سنك باامر نظارت پناهی اجرا قلنان تجربه ومعاينه‌سنده سعادتلو زيجنی پاشا حضرتلريله طابور همايون امرا و ضابطانی موجود اولدقلری حالده بحريه اطفائيه تعليم خانه‌سنده اجرای تجربه ايدلمشدر . بوطلومبه ايكی طرفدن صو آلوب ايكی طرفدن ويرديكی حالده ١٠٠ قدم مسافه‌يه قدر واصل اولديغی وايكی طرفدن آلوب برطرفدن و آلتی لنيه آغزلقدن ويرديكی حالده ١٢٠ قدم مسافه‌يه يتشديكی وحين عملياتده قضاءً اسطوانه‌دن بری قوليله برابر سقطلنه‌جق اولسه بيله يالكز ديكر اسطوانه‌نك استعماليله مطلوب حاصل اوله‌جنی اكلاشلمش ومومی اليهك اثر اختراعی اولان اشبو طلومبه بالوجوه شايان تقدير وتحسين اختراعات جمله‌سندن بولنمش اولديغی مصدق اشبو راپور اعطا قلنمشدر . االلبابده »

***

ادرنه قروت وشوكتنما غانبوط همايونلرينك مرور زمان ايله تكنه‌لری كهنه‌لشه‌رك تعميرات كليه‌يه محتاج بولنملرينه وبونلردن ادرنه قروتنك اخشاب اوله‌رق حال حاضری اوزرينه سكز بيك يوز اوتوز وشوكتنما غانبوطنك اوچ بيك ايكيوز ليرا صرفيله تعميرلری ممكن اوله‌بيله‌جكی عندالكشف اكلاشيلوب حالبوكه ترقيات حاضره ايجاباتنجه صوك سيستمده اولمق اوزره قروتك سكز بيك وغانبوطك اوچ بيك ليرا ايله چليك ساجدن مجدداً انشالری قابل اوله‌جنی كبی بو نوع كميلر اخشابدن ياپيلدقلری تقديرده اغاجلر چليك ساج قدر طيانماسنه و سرعت و رصانت نقطهٔ نظرندن ساج كميلر اخشاب كميلره مرجح بولنمسنه بناءً سايهٔ قدرتوانهٔ حضرت پادشاهيده اشبو قروت وغانبوط همايونلر تكنه‌لرينك فسخيله يكيدن وچليك ساجدن اعماللری خصوصنه بالاستيذان ارادهٔ سنيهٔ جناب شهرياری شرفصادر اولمشدر .

***

كچنده ازميد كورفزنده طور پيدو استيمبوطلريله طور پيدولرك اصول اداره واستعماللری حقنده علی الدوام واقع اولان تعليم وتجربه‌لرده اسلحهٔ مذكوره ايله بردشمنه تعرض خصوصنده بك چوق فكر ومطالعه‌لر حاصل ايدلمشدر . ازجمله دشمنه تعرض وهجوم ايچون اك مساعد زمان دشمنك سيار بولنديغی وقت وآن اولوب سيار بولنان بر دشمن سفينه‌سنه كمال صحتله طور پيدو رمی ايتمك ايچون جهت سيرينی ، سرعتنی ، مسافه‌سنی بيلمك الزم اولديغندن ومجهولات ثلثهٔ مذكوره ايسه بو آنه قدر بر حسابه مستند اولميه‌رق كوز ايله تخمين وتعيين ايدلمكده بولنديغندن اشبو خصوصات مهمه‌نك برقاعدهٔ سالمه تحتنده اجراسی يعنی دشمنك سرعتيله مسافه‌سنك غايت بسيط برصورتده تعيينی ممكن اولديغی سابق اژدر سواريسی قول اغاسی فتوتلو ممتاز بك قپودان طرفندن تيقن اولنه‌رق مومی اليه اشبو طور پيدو استيمبوطلريله هجوم اولنه‌جق دشمنك مسافه‌سيله جهت سيرينی ومقدار سرعتنی يكدن تعيين ايتمك خصوصنده بولديغی آلتك رسميله تعريفاتی بحريه نظارت جليله‌سنه تقديم ايتمش وبعدالتدقيق صحت وسهولتی تبين ايلديكی حالده عموم دونمای همايون ايچون منافع عظيمه مشهود اوله‌جنی اجلدن طور پيدو قوميسيونه حوالهٔ كيفيت بيورلمشدر .

(جريدهٔ بحريه)

احوال هوائيه

رصدخانهٔ عامره مديريتندن تبليغ اولنمشدر :

فی $\frac{٦}{١٨}$ كانون ثانی $\frac{٣٠٧}{٩٢}$

وقت ظهر ساعت ٦ دقيقه ٥٣

اوروپاده بارو مترو پك مرتفع طورمقده وبحرسفيدده متنزل بولنمقده‌در . روزكار شمالدن بحر مذكورده پك شدتلی اسيور . ونديك دكزنده بارو مترو مرتفع اولوب جنوب شرقی روزكاری معتدلانه اسمكده‌در . شمال روزكاری اطه‌لر دكزينك بعض جهتلرنده اپی شدتله وبحر سياهده خفيف صورتله وزان اولمقده‌در .

شهر جارئ رومينك التنجی كونی صباحلين ميزان الحراره درجات آتيه‌يی ارائه ايلمشدر :

اسامئ بلدان	درجهٔ حرارت	ملاحظات
درسعادت	٣	
طربزون	٥	ياغمور
ازمير	٦	
سلانيك	٩	
بيروت	١٤	
بغداد	١٢	
بصره		
حلب	٧	
ساقز	١٣	
صوفيه	٤	تحت الصفر
سنه		
پارس	٦	
ويانه	٢	تحت الصفر
پترسبورغ	١٥	تحت الصفر
موسقوه	٩	تحت الصفر
ارقانژل	١٠	تحت الصفر
اوده‌سا	١٣	تحت الصفر
آتنه	٨	
تربسنه	٦	

معارف نظارت جليله‌سندن :

سايهٔ موفقيتوايهٔ حضرت پادشاهيده كچنده دارالمعلمينك توسيعاً اصلاحی اجرا اولنديغی كبی بوكره دارالمعلماتك اصول اداره وتدريسيه‌سی دخی ترقيات عصريه وايجاب حاله كوره تنظيم واصلاح وعلوم دينيه وفنون متداوله‌دن واناثه الزم اولان ال هنرلرندن لزومی درجه‌سنده مجدداً دروسلر ترتيب ومعاملات تدريسيه وتعليميه‌نك محور مطلوب اوزرينه جريانی مقصديله صلحای علمادن معلملر ايله مقتدره مربيه‌لر وهنرمندلر انتخاب وتعيين قلنمش وبونك مخرجی اولمق اوزره ابتدائی ورشدی صنفلرينی حاوی درونده برده مكمل اناث مكتبی تأسيس ايدلمش اولديغندن وبونلره دوام ايده‌جك اطفال اناث سايهٔ احسان وايهٔ جناب خلافتپناهيده اجرتسز ومصرفسز اوله‌رق مجانا قيد وقبول اولنه‌جغندن كرك دارالمعلماته وكرك مخرجی اولان مذكور اناث مكتبنه دخول ودوام ايلمك ارزوسنده بولنانلرك طوغريدن طوغری‌يه دارالمعلمات اداره‌سنه مراجعت ايلملری اعلان اولنور .

قسم غير رسمی

تلغراف

{ آژانس قسطنطينوپل } تلغرافنامه‌لری

لوندره ١٨ كانون ثانی

سير (دروموند وولف) ك مادريد سفارتنه تعيين اولنديغی جريدهٔ رسميه ايله نشر و اعلان اولنمشدر .

ويانه ١٨ كانون ثانی

ارشيدوق شارل ـ سالواتور دو طوسقان بوكون وفات ايتمشدر .

{ آژانس اوريانتال } تلغرافنامه‌لری

پارس ١٨ كانون ثانی

بودجه لايحه‌سنك تصديق قطعيسی جمعه ايرتسی كونی وقوع بوله‌جقدر . مجلس مبعوثان شباطك اون التنجی صالی كونی طاغيله‌جقدر .

پارس ١٨ كانون ثانی

شركتلره دائر اولان قانون لايحه‌سی مجلس مبعوثانه اعطا اولنمشدر .

پترسبورغ ١٨ كانون ثانی

حكومت دولت حسابنه ايشليان تيمور يوللر ايله خصوصی قومپانيالرك بر عسكری مامور طرفندن اداره اولنمسنه قرار ويرمشدر . بو اصلاحات محاربه زماننده عسكر سوقنك تسهيلاتنه خدمت ايده‌جك ايمش .

احوال سياسيه

اسپانيا ايله دول معظمه‌دن بعضلری ارا‌سنده‌كی معاهدات قديمه‌نك تمديد احكاميله شباطك برينه قدر مرعيتی حقنده قلمه آلنمش اولان قانون لايحه‌سی كانون ثانئ افرنجينك دردنجی كونی پارلمنتوده موقع بحثه قونه‌رق قبول ايدلمشدر .

بو ماده‌يه دائر مذاكرات جريان ايتديكی صره‌ده داخليه ناظری كلامه اغاز ايدرك اسپانيا ايله اوروپا دولتلری ارا‌سنده كمركلرجه اتحاد حاصل اولمش بولنديغنه دائر منتشر اولان شايعاتك اصلی اولمديغی و حكومت متبوعه‌سنك اويله بر اتفاق وجوده كتيرمك نيتنده بولنمديغنی تفهيم وبيان ايتمشدر .

مادريددن دها غزته‌سنه كشيده ايديلان برتلغرافنامه‌ده فرانسه ايله اسپانيا بيننده بر صورت تسويهٔ تجاريه بولمق ايچون اجرا ايديلان مذاكراتك نتيجه پذير اوله‌جق كبی كورلمديكی اشعار ايدلمشدر . اسپانيا حكومتی فرانسه ايله حد اصغر تعرفه‌سنه داخل بعض رسومك تنزيل ايدلسنی ارزو ايديور ايمش ايسه‌ده بوكا مقابل تلافئ مافاته مدار اوله‌جق مساعدات كوسترمديكندن و بعض مساعدات ارائه ايدلمش ايسه‌ده كافی كوريله‌مديكندن مطالب واقعه مثمر اوله‌ميور ايمش .

دها غزته‌سنك مخبری خاتمهٔ اشعارنده يكی كمرك تعرفلری حددن اشوری اوله‌رق التزام ايديلان اصول حمايه بعضلری طرفندن مناسب كورلمديكنی وماه افرنجينك اون ايكنجی كونی مادريد تجارت انجمنی انعقاد ايدرك يكی تعرفه‌لر باخصوص كمرك قاچاقچيلغنك توسيع وتزييدينه ياردم ايده‌جكندن رد ايديلوب تجارت وصناعته فائده‌سی متحقق اولان اسكی تعرفه‌لرك ابقاسنی استرحاماً برعرضحال ترتيبنه قرار ويردكلرينی انبا ايلمشدر .

ينه تاريخ مذكورده چكيلان ديكر برقطعه تلغرافنامه‌ده حكومتك دول معاهده ايله يكيدن اجرا ايده‌جكی مذاكرات اوزرينه ائتلاف حاصل اولديغی تقديرده تجديد معاهدات ايده‌بيلسی ايچون طلب مأذونيتی حاوی اعطا ايتديكی لايحهٔ قانونيه‌نك قارهجه بلا مباحثات مظهر قبول اولمسنه مبنی درحال لاجل التدقيق سناتو مجلسنه توديع اولنديغی كوسترلمكده‌در .

**

پورتكيز ماليه ناظری موسيو ماريانو قاروالونك استعفاسی بتون قابينه اركاننك استعفاسنی استنتاج ايتمشدر . كچن پنجشنبه كونی رئيس مجلس وكلا موسيو ابروسوزا قورتس مجلسنه قابينه‌نك استعفاسنی بيلديرمش وبونك ماليه ناظری طرفندن هيئت وكلايه معلومات ويرمكسزين شمندوفر قومپانياسنه اون اوچ مليون فرانق اقراض عقد ايدلك ايستنلمسندن ايلرو كلديكنی بيان ايتمش وسابق قابينه وخارجيه نظارتی مأموريتنی ايفا ايتمش اولان موسيو بوموه يكی قابينه‌نك تشكيلی حواله اولنمشدر .

مومی اليه ماليه ناظری دخی اقراضه نه‌دن طولايی لزوم كورلمش اولديغنه دائر آيريجه ايضاحات ويرديكی صره‌ده اعتبار مملكتی محافظه ايچون شمندوفر قومپانياسنه دكل بو قومپانيانك دائنلرينه اقراضه حاجت مس ايتديكنی تفهيم ايتدكدن صكره مقام اقتداره كچمش اولديغی اثناده پورتكيز امور ماليه‌سنك ايچنده بولنمش اولديغی مشكلاتی تعريف ايله انلری نه‌صورتده برطرف ايتديكنی مفصلاً تفهيم ايتمش اولديغی اوروپا غزته‌لری بيان ايديورلر .

**

آژانس قسطنطينوپل تلغرافلرينك برنده اوستريا تجارت ناظرينك معاهدات تجاريه‌يه دائر بعض افادات تأمينيه سرد واتيان ايلمش اولديغی اشعار قلنمش ايدی .

بو افاداتك منشأ طبيعيسی اولمق اوزره اوروپا غزته‌لرنده كوريلان وقايع متقدمه‌دن استدلال اولنديغنه كوره معاهدات مبحوث عنهانك برنده ايتاليادن اوستريايه شراب اخراجنی تسهيل ايدر برماده مندرج اولديغندن وبوايسه تيرول ودالماچيا ايالتلرينك منافعنی اخلال ايتديكندن بوايكی ايالت مبعوثلری پارلمنتوده بيان ملاحظاته قيام ايتمشلر ومبعوثين سائره شمدی مسئله‌يی جدی برصورتده‌پيش مطالعه‌يه الغه لزوم كورمشلردر . تجارت ناظری مبعوثلرك اولبابده رايلرينه اشتراك ايتميه‌رك اوستريا ايله ايتاليا ارا‌سنده‌كی تجارت معاهده‌سنده شرابلر حقنده موضوع اولان موادك ظن اولنديغی وجهله مخل منافع اولمديغنی سويلمش ايسه‌ده اولبابده هنوز برقرار قطعی ويريله‌مامشدر .

خارجيه

(اسويچره)

پارلمنتونك معاهدات تجاريه تدقيقاتنه مأمور اولان قوميسيونلری اسويچره‌نك اوستريا ـ مجارستان والمانيا حكومتلريله مذاكراتی ختام پذير اولمش اولان تجارت معاهده‌لرينك قبول وتصديق اولنمسنی مجلس عمومی‌يه بيان واخطار ايتمشلردر .

بو بابده (برن) شهرندن اوروپا اوراق حوادثنه برينه سبق ايدن اشعاراته نظراً اسويچره ايله فرانسه ارا‌سنده‌كی معاهدات تجاريه ايچون مشكلات وقوعی طبيعی اولمقله برابر ايكی حكومت بيننده هر درلو منافسهٔ تجاريه‌يه محل قالمامق واستاتوقوی محافظه اولنمق اوزره برصورت موقته‌ده اوله‌رق تكاليف واقعه‌نك متقابلاً قبولی صورتيله برائتلاف حصولی مأمول بولنمقده‌در . اسويچره حكومتی بو بابده فرانسه حكومتنك معاهدات حقنده‌كی تكاليفنه قارشو برنوطه قلمه آلمش وبونوطه مجلس عمومينك بالخاصه وقوع بولان براجتماعنده بالتدقيق اولوجهله فرانسه حكومتنه تبليغی تصويب ايدلمشدر . مذكور نوطه‌نك خلاصهٔ مفادی فرانسه حكومتنجه اسويچره‌دن طلب اولنان مساعدات حكومت مذكوره‌نك اوستريا ومجارستان والمانيا حكومتلرينه قارشو معاهدات منعقده ايله اعطا ايلديكی مساعداته دائر اولوب حال بوكه اسويچره‌نك دولتين مذكورتينه ويرديكی مساعدات معاملهٔ متقابله اساسنه مبنی اولديغی حالده فرانسه حكومتی اسويچره‌يه بركونه مساعدات متقابله تكليفنده بولنمديغندن تكاليف واقعه‌نك اكا كوره تعديلی لزومندن عبارتدر . ذكر اولنان نوطه‌نك شيوهٔ افاده‌سنه كوره حكومتين مزبورتين ارا‌سنده وقوعی ملحوظ بولنان اختلافاتك مبدل ائتلاف اولمسی وفرانسه حكومتنك دخی تعرفهٔ اصغريه‌سنجه تعديلات اجراسنه استدار ايلمسی مأمول ايدوكی ايضاحات محوی‌يی اعطا ايدن تلغرافنامه‌نك جمله مندرجاتندن اكلاشيلور .

ايتاليا ايله اسويچره معاهده مذاكراتی مرخصلر ارا‌سنده ائتلاف افكار حاصل اولمامسنه وايتاليا مرخصلری ايسه اليوم حكومت متبوعه‌لرندن تعليمات جديده انتظار ايتمكده بولنمسنه مبنی موقتاً تأخر ايلمشدر .

(اسوچ ونوروچ)

فخامتلو (پرنس دوسوئد) حضرتلری بوكره پترسبورغه عزيمت ايتمشدر . اوروپا غزته‌لری اشبو سياحتدن بحث ايتدكلری صره‌ده مشاراليه حضرتلرينك بويله بغتةً عزيمتلری برمسئلهٔ سياسيه‌يه مستند اولديغنی بيان ايديورلر .

(بلچيقا)

المانيا حكومتيله عقد ايديلان معاهده‌نامه احكامنك تعديل ايدلمسنه دائر بروكسل تجارت اوطه‌سی طرفندن تجارت نظارتنه برلايحه اعطا اولنديغی كچنده يازلمشيدی . بوهفته وارد اولان (ژورنال ده دهبا) غزته‌سنده اوقونديغنه كوره (ليژ) شهرنده مقيم معدن كوری اوجاقلری ومعدن دوكمخانه‌لری ديركتورلری طرفندن بو بابده تنظيم اولنان استدعاده دخی بالعكس المانيا معاهده‌نامه‌سی احكامنك قبول ايدلسی استرحام اولنمشدر .

فرانسه وبلچيقا ارا‌سنده‌كی مناسبات تجاريه‌يه دائر تنظيم اولنان قانونامه لايحه‌سی برای تذكر شهر جارينك اون طقوزنجی كونی مجلس مبعوثانه حواله اولنمشدر .

(المانيا)

پروسيا مبعوثان مجلسی كانون ثانئ افرنجينك اون دردنجی كونی عقد اجتماع ايلمشدر . رئيس وكلا جنرال قاپريوی اثنای كشادده ايراد ايتديكی برنطقده هر درلو تخمينك فوقنده اوله‌رق يالكز مجلسه حواله اولنان تجارت معاهده‌لرندن وپروسيا احوال ماليه‌سندن بحث ايتمشدر .

ظن اولنديغنه كوره ١٨٩١ ـ ١٨٩٠ سنه‌سی بودجه‌سنده ظهور ايدن فضله‌يه مقابل ١٨٩٢ ـ ١٨٩١ سنه‌سی بودجه‌سنده انشا اولنان متعدد تيمور يوللر ايچون اجرا اولنان مصارفات سببيله اچيق ظهور ايده‌جكدر .

جنرال قاپريوی ظهوری ملحوظ اولان اچيق سببيله دوائر حكومتده بولنان كوچك مأمورلرك ومكاتب معلملرينك معاشلرينه ضم وياملازمتلری تمام اولمش مأمورلره مجدداً معاش تخصيص اولنه‌ميه‌جغنی بيان ايلمشدر .

(فرانسه)

فرانسه رسمی غزته‌سی ١٢ نيسان سنه ١٩٨١ تاريخنده اجرا اولنان تحرير نفوس نتايجنی بوكره نشر ايتمشدر . نتيجهٔ مذكوره‌يه نظراً فرانسه اهاليسی اوتوز سكز مليون ايكيوز اون سكز بيك طقوز يوز اوچ نفوسدر . ١٨٨٦ سنه‌سنده اجرا اولنان تحرير نفوسه نظراً بو دفعه‌كی تحريرده يوزيكرمی درت بيك ايكيوز سكسان طقوز نفوسك تزايد ايتديكی اكلاشلمشدر .

١٨٨١ دن سكسان التی‌يه قدر كذران ايدن مدتده نفوس اهالی بشيوز قرق درت بيك سكز يوزاللی بش قدر تزايد ايتديكندن داخليه ناظری موسيو قونستان طرفندن رئيس جمهوره اعطا اولنان راپورده فضله‌نك بالنسبه بودفعه آزاولمسی اوزرينه جلب نظردقت ايدلمشدر . فرانسه‌ده‌كی تبعهٔ اجنبيه ١٨٨٦ ده برمليون يوز اون‌بش بيك يوز اون درت نفوس اولديغی حالده ١٨٩١ ده برمليون يوز بربيك يديوز طقسان سكز نفوس اولمغله ١٣٤١٦ نفوس ازالديغی اكلاشلمشدر . جزاير اهاليسنك درت مليون يوز يكرمی درت بيك يديوز اوتوز ايكی نفوس اولديغی تحرير مذكور جدوللرنده كوسترلمشدر .

متنوعه

چين صولرنده (نامچو) نامنده بر انكليز واپوری غرق اولوب درت يوز اون درت قدر طائفه‌سيله ضابطانی تلف اولمشلردر .

اشبو قضا اوسقور ماكنه‌نك قيرلسندن ايلرو كلمشدر .

**

افرنجی كانون ثانينك اون برنده لونده‌ده (سنت ترينيقی) كليساسنده برحريق وقوع بولمشدر . كليسانك خدمه‌سی حريقك ابتداسنده اهالينك صره ايله چيقملرينی اخطار ايتدكلری حالده خلق همان قپويه طوغری هجوم ايتدكلرندن بعضلری زده‌لنمشلردر . خلق چيقدقدن صكره طلومبه‌لر آتشی اطفا ايتمشدر .

(رانجز آن جايكر) نام آلمانيا جريدهٔ رسميه‌سنده اوقونديغنه كوره برلين مجلس بلديسی افرنجی كانون ثانينك اون ايكيسنده عقد اولنان اجتماعنده شهرك بعض محلرينك الكتريق ضياسی ايله تنويری ايچون يكرمی سكز بيك ايكيوز اوتوز درت مارق مصارفی قبول ايتمش و مبلغ مذكورك دفتر مخصوصنه كچيرلسنه قرار ويرمشدر .

**

مذكور غزته‌نك بيانه نظراً برلنده ايكی محله‌ده قوش سركيسی كشاد ايدلمشدر . اشبو سركيلرده برچوق ناديده قوشلر وازجمله درلو درلو قاناريالر وضع اولنمشدر . چين وجنوبی آمريقا قوشلری بك نظر ربا اولدقلری كبی آلمانياده (شولج التبرغ) دن كوزل تكلم ايدر پاپاغانلر دخی تشهير ايدلمشدر . التی يوز چفت كوكرجين وبرچوق ايی جنس خروس وطاوق واوردك وسائره دخی موجود ايمش .

اعلانات

اوقاف مضبوطه‌دن قدس شريفده صخرهٔ الله المشرفه وقف شريفندن اولان حمام اون ايكيك بشيوز وخان اون سكز بيك يوز واوتوز اوچ باب دكانی حاوی قيوجيلر چارشوسی يديبك سكز يوز يكرمی بش ورسومات كيله التی بيك سكز يوز وخليل الرحمن قصبه‌سنده خليل الرحمن عليه السلام افنديز حضرتلری وقف شريفندن اولان حمام ووكاله والتنده بش باب دكان ايله رسومات قنطاريه يكرمی اوچبيك التی يوز ويافه قضاسنده ابولبون محمد امين پاشا وقفندن اولان خان اون طقوز بيك ومنازل ودكانلرينك يوز يكرمی بش بيك بشيوز غروش بدلات سابقه‌لريله بوكوندن اعتباراً شباط غايه‌سنه‌دكين بالاعلان اوچيوز سكز سنه‌سی مارتی ابتداسنده كاملاً تسليم اولنمق وسنهٔ مذكوره شباطی غايه‌سنه دكين برسنه تصرف ايدلمك وبدللرينك فی اميری اوله‌رق شهرمارت ابتداسندن اغستوس غايه‌سنه‌دكين التی تقسيط ايله نقداً ويرلمك وبركونا نقضی ومحسوبی معامله‌سی وتعميرات وتشديدات وقوعنده‌كی ايام تعطيليه غيرمعتبر بيلمك وتقاسطك مرورنده كذشته نظامی يوريدلمك شرطيله محلرنجه ومركز لواجه مزايده‌يه وضع اولنديغی قدس اوقاف محاسبه‌جيلكندن وارد اولان ١ كانون ثانی سنه ٣٠٧ تاريخلی تلغرافنامه‌ده اشعار قلنمش اولديغندن مذكور محللره اولوجهله طالب اولانلرك تاريخ اعلاندن اعتباراً سنهٔ حاليه شباطنك يكرمی بشنجی كوننه قدر يوزده اون نسبتنده تأمين اقچه‌سنی مستصحباً درسعادتجه اوقاف همايون نظارت جليله‌سی محاسبهٔ عموميه اداره‌سنه ومحلنجه مجلس اداره‌يه مراجعت ايلملری . ٧

بعض مكتبلر ايچون معارف نظارت جليله‌سنجه مبايعه‌سنه لزوم كورينان الات وادوات فنيه ايله اجزای كيمويه مناقصه‌يه وضع ايدلديكندن دفترينی كورمك وشرائطنی اكلامق اوزره طالب اولنلرك ٧ كانون ثانی سنه ٣٠٧ تاريخندن اعتباراً برهفته ظرفنده مجلس معارفه مراجعت ايلملری . ٥

پوسته وتلغراف نظارتی فابريقه‌سی ايچون مبايعه‌سنه لزوم كورينان سكز باركير قوتنده بر عدد واپور ماكنه‌سيله برعدد قزغان شرائط لازمه ايله مناقصه‌يه وضع اولنمش اولديغندن ادوات مزبوره‌يی اعطايه طالب اولنلرك وبوبابده معلومات المق استيانلرك يوزده اون نسبتنده تأميناتك اقچه‌لرينی وياخود درسعادت تجارت اوطه‌سيله مقاولات محررلكندن مصدق كفالت نامه‌لرينی مستصحباً اشبو شهر كانون ثانينك اون بشنجی كوننه قدر جمعه وپازاردن ماعدا كونلرده نظارت مشاراليها اداره مجلسنه مراجعت ايلملری

حلولی تقرب ايتمكده اولان بيك اوچيوز سكز سنه‌سی انبار وفابريقه لازمه‌لری ايچون پوسته وتلغراف نظارت عليه‌سنجه اوروپا ودرسعادتدن مبايعه وتداركی مقتضی اولان طقسان يدی نوع تل وايزوله‌تور وباند كاغدی ونشادر وكوزطاشی وچاوش طاقی وسائر اشيای متنوعه ايله اوتوز التی قلم مهمات قرطاسيه ويدی نوع مشين مشمع وايپ و سيچيم بوكره شرائط موضوعه‌لريله مناقصه‌سه قونلمش اولديغندن اشيا و ملازمهٔ مرقومه‌نك اعطاسنه راغب اولانلرك نمونه وشرائطنی كورمك واكلامق استيانلرك اشبو شهر كانون ثانينك يكرمی طقوزنجی كوننه قدر علی الاصول يوزده اون تأمينات اقچه‌لرينی ويا درسعادت تجارت اوطه‌سيله مقاولات محررلكندن مصدق معتبر كفالتنامه‌لرينی مستصحباً جمعه وپازاردن ماعدا ساعت التيدن اونه قدر نظارت مشاراليها اداره مجلسنه مراجعت ايلملری . ١٠

بهری یوز ورقلی ژورنال دفتری ۲ قطعه بهر قطعه‌سی ۷۰ غروش بهری یوز اللی ورقلی دفتر ۱٤ قطعه بهر قطعه‌سی ۱۲۵ غروش بهری یوز اللیدن ایکی یوز سکسان ورقه قدر دفتر ٦۸ قطعه بهر قطعه‌سی ۸۵ غروش بزلی ظرف ۱۵۰۰ عدد بهر یوز عددی ۸۰ غروش بهری ایکی یوز ورقلی ذمت دفتری ۸ قطعه بهر قطعه‌سی ۸۰ غروش بهر جلدی یوز ورقلی ایراد جکی ۵۰۰ جلد بهر جلدی ۲۵ غروش بهری یوز یکرمی ورقلی یول دفتری ۲ قطعه بهر قطعه‌سی ۱٤۰ غروش کبیر مسوده‌لك ۱ طوپ ۱۰۰ غروش تحصیلات وذممات یومیه ژورنالی ۸۰۰ عدد بهر عددی ۱۵ پاره صغیر مسوده‌لك ۱ طوپ ۷۵ غروش پیاسه پوصله‌سی ۱ طوپ ٦۰ غروش بهر جلدی یوز ورقلی موقت علم وخبر وتحقیق پوصله‌سی ۱۰۰ جلد بهر جلدی ۱۳ غروش

اوقاف همایون خزینهٔ جلیله‌سنجه طبع وتجلیدینه لزوم کورینان بالاده جنس ونوعلری مرقوم دفاتر واوراق سائره زیرلرنده مرقوم فیأت ایله طالبی عهده‌سنده بولندیغنه وشهر جاریٔ رومینك طقوزنجی پنجشنبه کونی ساعت اونه قدر هرقاچ پاره واون برنجی جمعه ایرتسی کونی کذلك ساعت اونه قدر یوزده بش تنزیل اولنور ایسه قبول اولنوب اندنصکره تنزیل قبول ایدلمیه‌جکندن نقصانلریله طبع وتجلید ایتمك ودها زیاده معلومات المق استیانلرك مجلس ادارهٔ اوقافه مراجعت ایلملری. ۳

(۲) طرابلس غرب فرقه‌سیچون اون بربیك یدییوزسکسان بش قیه فصولیه ایله اون یدی بیك اوچیوز قرق قیه نحود مبایعه اولنه‌جغندن وکانون ثانیٔ رومینك التنجی بازار ایرتسی کونی قرار قطعیسی ویریلوب ایرتسی صالی کونی یوزده بش تنزیلی قبول ایدیله‌جکندن ذکر اولنان فصولیه ونحودك اعطاسنه طالب اولانلرك مقام والای سرعسکری لوازمات عمومیه دائره‌سنه مراجعت ایلملری. ۲

(۳) نظامیه طحنیه اداره‌سیچون مبایعه‌سی مناقصه‌یه قونیلان قرق سکز بیك کیله بغدایك اشبو کانون ثانیٔ رومینك سکزنجی چهارشنبه کونی قرار قطعیسی ویریله‌جکندن فیٔات مذکوره‌دن تنزیلات اجراسیله مذکور بغدایك اعطاسنه طالب اولانلرك مقام والای سرعسکری لوازمات عمومیه دائره‌سنه مراجعت ایلملری. ۱

طوپخانهٔ عامره‌جه لزومی اولان یکرمی بیك قیهٔ جدیده التی نومرو چنقونك بهر قیه‌سی اوچ غروش یکرمی پاره‌ده وبیك قیهٔ جدید قلایك هر برقیه‌سی دخی اون ایکی غروش التی پاره‌ده طالبی عهده‌سنده قالدیغندن مذکور المقدار چنقو وقلایك ذکر اولنان فیلردن دها اشاغی بها ایله اعطاسنه طالب اولنلرك نهایت شهر حالك طقوزنجی پنجشنبه کوننه قدر طوپخانهٔ عامره مجلسنه مراجعت ایلملری. ۲

خزینهٔ جلیله‌نك تحت اداره‌سنده بولنان املاکدن خواجه پاشاده امیر محله‌سنده مرادیه جاده‌سنده واقع سلحدار شهریاری خلیل اغا ایله جدید یعقوب اغا وقفلرنده اوچ نومرو ایله مرقم یوز بش زراع برقطعه عرصه اشبو کانون ثانینك برنجی کونندن اعتباراً اوچ ای مدتله مزایده‌یه چیقارلدیغندن بومدت ظرفنده بدلی حد لایقنی بولدیغی حالده قرار داده‌سی کشیده اولنوب نظاماً معین اولان برهفته مرورنده هرکیمك اوزرنده تقرر ایدر ایسه اکا فراغ ایدیله‌جکندن مذکور عرصه‌یه طالب اولنلرك وشرائط مزایده‌یه اطرافیله معلومات المق استیانلرك دیپوزیتو اقچه‌لریله برابر مدت محرره‌نك ختامندن اول مالیه خزینهٔ جلیله‌سنده اعشار ورسومات ادارهٔ عمومیه‌سنه مراجعت ایلملری. ۱

اوقاف همایون خزینه‌سندن مضبوط جنتمکان بزم عالم والده‌سلطان طاب ثراها حضرتلریله قره عثمان زاده حاجی حسین اغا ومحمد امین اغا وحنیفه خاتون واشدی زاده محمد اغا وحکیم زاده یوسف افندی اوقاف شریفه‌سندن قره‌سی سنجاغی داخلنده کائن ادرمید وکمر ادرمید قضالریله امرود آباد ناحیه وقراسنده واقع معلوم القطعات زیتون باغچه‌لرینك حلولی تقرب ایدن اوچ یوز سکز سنه‌سی مارتندن اعتباراً درت سنه‌لکنك شمدیدن اجرا قلنان مزایده‌سنده عادت بلده وجهله بهر سنه ایکی قات سورمك ودرت سنه‌ده بر دفعه قوریلری ایمزلنمك وایچنده بولنان دلیجه‌لری آشیلنمق شرائطیله ایکی یوز درت بیك ایکی یوز التمش ایکی قیهٔ عتیقه پولیمه روغن زیته ابلاغ اولنه‌رق متفرقاً ظهور ایدن طالبلری اوزرلرنده اولدیغی قره‌سی اوقاف محاسبه‌جیلکندن باتلغراف اشعار اولنمش اولدیغندن ذکر اولنان زیتونلقلرك شرائط محرره وجهله درت سنه‌لکنه ایکی یوز درت بیك کسور قیهٔ عتیقه‌دن دها زیاده عیناً پولیمه روغن زیت ویرمك اوزره طالب اولنلرك تاریخ اعلاندن برهفته‌یه قدر پی اقچه‌سنی مستصحباً درسعادتده اوقاف همایون نظارت جلیله‌سی محاسبهٔ عمومیه اداره‌سنه ومحلنده مجلس اداره‌یه مراجعت ایلملری لزومی اعلان اولنور. ۱

انقره ولایت جلیله‌سی داخلنده کائن قیصریه سنجاغندن مرسین وصامسون اسکله‌لرینه ممتد طریقك قیصریه سنجاغنه عائد یوز اوتوز التی کیلو مترو طولنده بولنان قسمنك تعمیراتی احالهٔ اجراقلنه‌جغی ومناقصه مدتی کانون ثانینك یکرمی سکزنجی کوننه قدر امتداد ایدوب مدت مناقصه‌نك انقضاسندن صکره اون التی کونده آصقی‌یه وضع اولنه‌جغی جهتله طالب اولنلرك شرائط احاله‌یی اوکرنمك وتنزیلات اجرا ایتمك اوزره ولایت مشارالیهاده طریق قومیسیوننه و درسعادتده نافعه و تجارت نظارت علیه‌سنده طرق ومعابر اداره‌سنه مراجعت ایلملری. ۱

قسطمونی ولایتی داخلنده اینه بولی‌یه منتهی طریق کیرك اینه بولی جهتندن اعتباراً تمش التنجی کیلو متروسنده مجدداً ایکی کوپری ایله طریقدن اوچیوز اللی مترو طول اوزرنده اجرا اولنه‌جق تعدیلات وینه قسطمونیدن کنغری‌یه منتهی طریقك برقسمنجه لازم کلان تعمیرات اوچیوز سکز سنه‌سنك عقیب حلولنده اجرا اولنمق اوزره احاله اولنه‌جغندن ومدت مناقصه‌سی کانون ثانی نهایتنه قدر امتداد ایدوب ایکی کونده اصقیده بولندیریله‌جغندن طالب اولنلرك شرائط احاله‌یی اوکرنمك وتنزیلات اجرا ایتمك اوزره ولایت مشارالیهاده طریق قومیسیوننه ودرسعادتده تجارت ونافعه نظارت علیه‌سنده طرق ومعابر اداره‌سنه مراجعت ایلملری. ۱

حجاز ولایتنك اوچ یوز یدی سنه‌سی مرتبات عینیه‌سنه محسوباً بش یوز اللی بیك عتیق قیه حنطه ایله ایکی یوز بیك عتیق قیه شعیرك بالمناقصه مبایعه‌سی لازم کلدیکندن واثمانك ثانی بروجه پشین وثلثانی برر ماه فاصله ایله ومجیدیه اون طقوز غروش حسابیله خزینهٔ جلیله‌دن تسویه وایفا قلنه‌جغی کی قرارداده کشیده‌سی ایچون سنهٔ حالیه کانون ثانیسنك اون برنجی جمعه ایرتسی کونی ویوزده بش تنزیلات قبولیله احالهٔ قطعیه ایچون دخی شهر مزبورك اون اوچنجی بازار ایرتسی کونی تعیین قلندیغندن کافهٔ مصارفی طرفه عائد اولمق اوزره محفوظ نمونه‌سنه توفیقاً اول مقدار حنطه وشعیری درسعادتده وابور ایچنده ویاخود جده اسکله‌سنده تسلیم ایتمك اوزره اعطایه طالب اولنلرك تأمینات لازمه ایله مجلس مالیه‌یه مراجعت ایتملری اعلان اولنور. ۳

زراعت بانقه‌سیچون طبعنه لزوم کورینان بیك عدد محررات عمومیه مجموعه‌سنك طبع وتجلیدی موقع مناقصه‌یه وضع ایدلمش اولوب شهر جاریٔ رومینك طقوزنجی پنجشنبه کونی ساعت اونده قراری ویریلوب شهر مذکورك اون برنجی جمعه ایرتسی کونی ساعت اونه قدر یوزده بش تنزیل قبول ومناقصه اکمال ایله احالهٔ قطعیه‌سی اجرا اولنه‌جغندن طالب اولنلرك شرائط مناقصه‌یی اکلامق اوزره مذکور بانقه‌نك ادارهٔ مرکزیه‌سنه مراجعت ایتملری. ۲

محکمهٔ تمیز حقوق اعضاسندن متوفی تحسین افندینك سلطان سلیم جوارنده معمار شجاع الدین محله‌سنده وزقاغنده واقع قوناغنده کی ترکه‌سی شهر حال رومینك بشنجی بازار کونندن بدا ایله بهر هفته بازار وچهارشنبه کونلری مالیه خزینهٔ جلیله‌سی بیت المال اداره‌سندن معرفت شرع شریف ایله تحریر وفروخت اولنه‌جغندن وترکهٔ مذکوره میانده ایکی قوپه عربه و برعربه بارکیری بولندیغندن مذکور عربه ایله بارکیرك واشیای سائره‌نك اشتراسنه طالب اولانلرك ایام مذکوره‌ده ذکر اولنان قوناغه مراجعت ایلملری اعلان اولنور. ۱

بیوك اطه‌ده جنار التی جاده‌سنده التمش اوچ نومرو ایله مرقم زمینی شهزاده سلطان محمد خان وقفنه مقاطعه‌لو ابنیه‌سی ملك برباب اخشاب خانه‌نك سکز حصه‌ده اوچ حصه‌سی محلولاً جانب میری‌یه عائد اولمغله محلنجه بالمزایده درت بیك غروش بدل ایله طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلنمش ایدوکندن کانون ثانینك اون ایکنجی بازار کوننه قدر یوزده بش ضمیله احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغی اعلان اولنور. ۳

مزایده‌یه چیقارلدیغی اولجه‌ده اعلان ایدیلان خداوندکار ولایتی داخلنده صندقلی قضاسنك کیکلر ناحیه‌سنك بعض قرا انبارلرنده مدخر حنطه‌نك بهر شنکی اوچ وچودارلی حنطه‌نك ایکی غروش اونپاره وشعیرك برغروش اوتوز وطماز قیری ناحیه‌سنده موجود حنطه‌نك بهر شنکی اوچ غروش اون وشعیر ایله ملزك بهر شنکی برغروش اوتوز پاره‌ده طالبی اوزرنده بولنمش ومدت مزایده‌لری کانون اولك یکرمی ایکیسندن اعتباراً اون بش کون دها تمدید ایدلمش اولدیغندن ذخائر مذکوره‌یه ضمله طالب اولنلرك مدت مزبوره ظرفنده محلنه ویاخود مالیه خزینهٔ جلیله‌سنده اعشار ورسومات ادارهٔ عمومیه‌سنه مراجعت ایلملری. ۲

درسعادت تحویلات بورسه‌سی طرفندن نشر اولنان رسمی فیأت جدولیدر

اشاغی فیأت		یوقاری فیأت		ساعت ۹		فی ۷ کانون ثانی سنه ۱۳۰۷	
-۱۰	۲۰	۱۲	۲۰	-۱۰	۲۰	غروش	دردنجی ترتیب اسهام عمومیهٔ مبدله
۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	»	» » » » » رابور
۲٦	۷۷	۳۰	۷۷	۲٦	۷۷	»	تحویلات عثمانیه « یوزده ٤ فائضلو » (۱۳۰٦)
۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	»	» » » رابور
-۲٦	۱۵	-۲۸	۱۵	۲۸	۱۵	»	دولت علیهٔ عثمانیه رژی دخان (لیرای عثمانی یوز غروش حسابیله)
-۳۷	۷۰	٦۲	۷۰	-۳۷	۷۰	فرانق	روم ایلی شمندوفر تحویلاتی (برفرانق ٤ غروش ٤۰ سانتیم حسابیله)
۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	۰۰	»	» » » رابور
				۷۵	٤۱۸	»	تحویلات ممتازهٔ عثمانیه یوزده ٤ فائضلو (لیرای عثمانی ۲۲ فرانق
				۲۵	٤۳٦	»	تحویلات ممتازهٔ عثمانیه کمرك ۷۵ سانتیم حسابیله)
				۵۰	٤٤	استرلین	برنجی ترتیب مبدله (انکلیز لیراسی ۱۱۰ غروش حسابیله)
				-٦۲	۲۵	»	ایکنجی » »
				۱۰	۲۰	غروش	اوچنجی » » (لیرای عثمانی ۱۰۰ غروش حسابیله)
				۲۰	۱۳	»	بانق عثمانی حصه سنداتی » » »
				۰۳	۵	»	درسعادت بانقه‌سی حصه سنداتی » »
				۳۸	٤	»	قامبیو واسهام » » » »
۰۰	۰	۰۰	۰۰	۳۸	٤	»	شرکت عمومیهٔ عثمانیه بانقه‌سی حصه سنداتی » »
				۳۲	۷	»	اعتبار عمومی » » (لیرای عثمانی ۱۰۰ غروش حسابیله)
۰۰	۰	۰۰		۱۰	٦	»	درسعادت ترامواى شرکتی حصه سنداتی
							مسکوکات
				۲۰	۱۰۲	»	التیلق نصفی (برعدد لیرای عثمانی‌یه مقابل)
				۱۰	۱۰۱	»	بشلك »
				۲۰	۹۷	»	متالك »
۰۳	۱۰۸	۰٦	۱۰۸	۰۵	۱۰۸	»	سیم مجیدیه (۲۰ غروش حسابیله »
۳۰	۱۰٦		۱۰۷	۰۰	۱۰۷	»	» چاریکی »
				۱۰	۱۰۱	»	» اقسامی »
۰٦	۸۷	۰۸	۸۷	۰۷	۸۷	»	فرانسز التونی (لیرای عثمانی یوز غروش حسابیله)
۲۸	۱۰۹	۳۰	۱۰۹	۲۹	۱۰۹	»	انکلیز » »
				۲۰	۸۹	»	پول »
				۱۰	۵۱	»	فره‌میس »
۲۹	۹	۲۷	۹	۲۸	۹	عدد	قاربون قائمه‌سی (برعدد لیرای عثمانی‌یه مقابل)
							قامبیو
۲۰	۱۰۹	۲۵	۱۰۹			غروش	لوندره اوزرینه اوچ ماه وعده‌لی (لیرای عثمانی ۱۰۰ غروش حسابیله)
۰۰	۲۳	-۹۷	۲۲			فرانق	پارس اوزرینه اوچ ماه وعده‌لی) برعدد لیرای عثمانی‌یه مقابل)